

- area n°79 anno XVI 2005 marzo/aprile rivista bimestrale autorizzazione del Tribunale di Milano n. 306 del 1981 08 08 Poste Italiane SpA - Spedizione in Abbonamento Postale - D.L. 353/2003 (conv. 27/02/2004 n°46) art.1 comma 1, DCB Milano editore: Federico Motta editore spa direzione, amministrazione e pubblicità: 7 via cardinal Branda Castiglioni 20156 Milano telefono +39 02 300761 fax +39 02 38010437 area@mottaeditore.it

direzione settore architettura della Federico Motta Editore: Marco Casamonti coordinamento settore architettura della Federico Motta Editore: Massimiliano Falsitta

Redazione: 30/r via della Fornace 50125 Firenze telefono +39 055 683199 fax +39 055 685193 redazione@area-arch.it www.area-arch.it

direzione relazioni esterne: Federico Motta Editore 12 via Cretese - 20156 Milano telefono +39 02 300761 fax +39 02 38010437 redazione commerciale: Alessandra Coppa

© Tutti i diritti riservati Federico Motta editore spa

Distributore edicole per l'Italia SODIP "Angelo Patuzzi" Cinisello Balsamo Milano

Distributore librerie: Joo Distribuzione 35 via F. Argelati 20143 Milano telefono +39 02 8375671

Distributore edicole e librerie per l'estero: SIES srl 18 via Bettola 20092 Cinisello Balsamo (Mi) telefono +39 02 66030400 fax +39 02 66030269-272 sies@siesnet.it

fotolito e fotocomposizione: Art and Pixel, Firenze

stampa: Tap Grafiche, Poggibonsi, Siena

una copia euro 12,00 numeri arretrati euro 20 abbonamento annuale, (6 numeri) euro 65 per sottoscrivere un abbonamento: effettuare il versamento CCP N. 16696205 intestato a Federico Motta Editore spa indicando nella causale: "abbonamento ad area"; www.area-arch.it abbonamento.arch@mottaeditore.it

subscription abroad
per year foreign countries, surface mail
(6 issues) euro 150
supply for air mail
Europe, euro 16,00
USA and Canada, euro 50,00
North Africa, euro 42
other countries, euro 80,00
using major credit cards
Subscription office
Sara Rossi

La rivista non si assume alcuna responsabilità circa il materiale inviato non richiesto dalla redazione.

in copertina:

direttore responsabile Marco Casamonti

vicedirettore Laura Andreini Philipp Meuser

comitato di direzione Alessandro Anselmi Augusto Romano Burelli Aurelio Cortesi Pasquale Culotta Claudio D'Amato Giangiacomo D'Ardia Nicola Pagliara Franz Prati Franco Stella

redazione
Maria Argenti
Laura P. Bertolaccini
Isotta Cortesi
Nicola Flora
Paolo Giardiello
Giovanni Leoni
Maura Manzelle
Alessandro Massarente
Gianna Parisse
Efisio Pitzalis
Giovanni Polazzi
Gennaro Postiglione

segreteria di redazione Daniela Brogi Uta Keil Beatrice Papucci Daria Ricchi Flores Zanchi

consulenti Luca Basso Peressut Antonio D'Auria Aldo De Poli Sergio Polano

progetto grafico A G Fronzoni

impaginazione Studio tre

corrispondenti Cristiano Bianchi, Londra Annegret Burg, Berlino Jorge Carvalho, Porto Galina Kim, Taschkent Cristiana Mazzoni, Parigi Thomas Mc Kay, New York Philippe Meier, Ginevra Antonio Pizza, Barcellona Yoshio Sakurai, Tokio Jamal Shafiq A. Ilayan, Amman Zhi Wenjun, Shanghai Marco Zuttioni, Pechino

area online Copyright 2004 Motta On Line srl Gruppo Editoriale Motta

hanno collaborato Monica Bruzzone Clara Pagnacco Chiara Visentin

traduzioni Katherine Fay Jorunn Monrad Lara Tonnicchi

cura del numero Giacomo Delbene Massimiliano Giberti Infrascape

presentazione

- 2 Il paesaggio e la grande rete testo Marco Casamonti
 - editoriale
- 4 Dispositivi geourbani testo Manuel Gausa
 - letture critiche
- 12 Next generation infrastructures testo Giacomo Delbene
- 18 Segno e territorio, nuovi spazi del paesaggio contemporaneo testo Massimiliano Giberti
 - scenari di architettura
- 24 Arriola, Fiol Gran Via de les corts catalanes
- 32 Steven Holl Lake Whitney Water Treatment Plant
- 42 MvRdV Flight Business Forum
- 50 OMA The Hague Souterrain
- 58 Samyn and Partners TotalFinaElf service station
- 68 Snøhetta Galerie Tafjord + Tafjord hotel
- 74 Torres, Lapeña Forum Esplanade
 - scenari del progetto
- 84 Zaha Hadid, Steven Holl, TerraGRAM, Diller Scofidio+Renfro The High Line Masterplan
- 104 Mobility a room with a view testo Francine Houben
- 110 Archea Associati Interventi per il nodo Certosa
- 120 C+S associati Nuovo depuratore
- 126 Isolarchitetti Parco pubblico di Novoli
- 134 SMAQ Architects Highway...ing
- 142 KCAP Central station
- 150 Maxwan Vinex Site
- 156 Monolab Shipping Valley
 - opinioni
- 162 Centostazioni e Anas. Tre domande. fotografia
- 170 Paesaggi delle infrastrutture fotografie di Paolo De Stefano
- 178 Un nuovo paesaggio europeo testo Serena Maffioletti
- 182 itinerario contemporaneo: infrastructures
- 92 esiti concorsi
- 198 recensioni mostre e libri

201 ----